

LV

Levenhuk Nelson monokļi

Uzmanību: Nekad neskatieties ar šo ierīci tieši uz Sauli, jo tas var izraisīt acu bojājumus vai pat akulmu.

Uzticamie un izturīgie Levenhuk Nelson jūras monokļi rada perfekti plakānu attēlu un ir ideāla izvēle cilvēkiem, kam patīk ceļot, īpaši uz ūdens, kas bieži nonāk ekstrēmās laikā apstākļos un skarbā vidē. Izturīgais apvalks sarežģītās optiskās sistēmas iekšpusi pasargā no pēkšņa trieciena un mitruma, tas iztur sliktus laika apstākļus, lietu un jūras viļņus. Īpašības:

- Kompakts un viegls;
- Pilnībā vairākkārt pārklāta optika, kas izgatavota no BaK-4 stikla;
- Ūdensizturīgs apvalks (IPX7);
- Ātra un precīza dioptra regulēšana;
- Ērta, uz augšu pagriežama acs bļodiņa;
- Iebūvēts kompass nodrošina vieglu orientēšanos;
- Tālmēra skala ērtai apskatāmo objektu attāluma un lieluma noteikšanai.

Komplektā ietilpst: monoklis, objektīva lēcas vāciņš, sikсна, soma un tīrīšanas drāna, lietošanas instrukcijas un garantija.

Garantija: mūža. Sīkākām detaļām, lūdzu apmeklējiet mūsu mājaslapu: lv.levenhuk.com/noteikumi/_nosacījumi/#garantija Sīkāka lietotāja rokasgrāmata ir pieejama lejupielādei vietnē www.levenhuk.com/download

Ražotājs patur tiesības veikt izmaiņas produktu piedāvājumā un tehniskajos raksturojumos bez iepriekšējā brīdinājuma.

RO

Monocular Levenhuk Nelson

Atentie! Niciodată nu priviti direct către Soare prin acest instrument, întrucat pot fi cauzate leziuni oculare permanente sau chiar orbire.

Solid și de încredere, monocular marin Levenhuk Nelson produce o imagine perfect plană și este alegerea ideală pentru cei ce călătoresc, în special pe apă și adeseori se află în condiții meteo extreme. Învelișul solid protejează sistemul optic din interior împotriva loviturilor accidentale sau umezelii, rezistând în condiții meteo nefavorabile: ploaie și apă sărată. Caracteristicile:

- Compact și ușor;
- Optică de calitate din sticlă BaK-4 cu acoperire complet multi-strat;
- Corp rezistent la apă (IPX7);
- Reglare rapidă și precisă a dioptriilor;
- Cupe pentru ocular pliabile confortabile;
- Busolă inclusă pentru orientare ușoară;
- Scala de măsurare pentru determinarea dimensiunilor obiectelor sau distanta față de acestea.

Kitul include: monocular, capac obiectiv, curea, geantă, șervetel pentru curățarea opticii, manual de utilizare și garanție.

Garantie: pe viață. Pentru alte detalii, vă rugăm vizitați site-ul nostru web: eu.levenhuk.com/warranty Manualul de utilizare detaliat se poate descărca de pe site-ul: www.levenhuk.com/download

Producătorul își rezervă dreptul de a face schimbări ale gamei produselor și specificațiilor fără notificare prealabilă.

PL

Monokulary Levenhuk Nelson

Uwaga: Nigdy nie należy kierować lornetki bezpośrednio w stronę słońca, ponieważ może to spowodować trwałe uszkodzenie wzroku lub nawet ślepotę.

Niezawodne i wytrzymałe monokulary żeglarskie Levenhuk Nelson dają doskonały, ptaski obraz i jest doskonałym wyborem dla osób uwielbiających podróże, szczególnie na wodzie, którzy muszą często stawiać czoła ekstremalnym oraz ciężkim warunkom atmosferycznym. Solidna obudowa chroni delikatny układ optyczny przed nagłymi wstrząsami i wilgocią oraz jest odporna na niekorzystne warunki atmosferyczne, deszcz i morskie fale. Właściwości:

- Kompaktowa i lekka konstrukcja;
- Układ optyczny z pełną wielowarstwową powłoką wykonany ze szkła BaK-4;
- Wodoszczelna obudowa (IPX7);
- Szybka i precyzyjna regulacja dioptrii;
- Wygodna muszla oczna typu Twist-up;
- Wbudowany kompas umożliwiający łatwą orientację;
- Skala dalmiercza służąca do wygodnego pomiaru wielkości obserwowanego obiektu oraz odległości od obiektu.

Zawartość zestawu: monokular, osłona obiektywu, sakwa, pasek, ściereczka do czyszczenia, instrukcja obsługi i karta gwarancyjna.

Gwarancja: na całe życie. Więcej informacji na ten temat znajduje się na stronie: pl.levenhuk.com/gwarancja Szczegółowy podręcznik użytkownika jest dostępny do ściągnięcia na stronie www.levenhuk.com/download

Levenhuk zastrzega sobie prawo do modyfikowania lub zakończenia produkcji dowolnego produktu bez wcześniejszego powiadomienia.

RU

Монокюлары Levenhuk Nelson

Не смотрите в монокюлар на Солнце! Это может привести к необратимым повреждениям зрения.

Надежные, функциональные морские монокюлары Levenhuk Nelson дают превосходное плоское изображение и предназначены для активных туристов, путешественников и всех тех, кто часто попадает в экстремальные ситуации и нестандартные условия наблюдений. Прочный корпус надежно защищает качественную оптику от повреждений и влаги. Особенности:

- Компактный и легкий;
- Оптика из стекла ВаК-4 с полным многослойным просветлением;
- Водозащищенный корпус (IPX7);
- Легкая и точная настройка фокуса и диоптрий;
- Удобный поворотнo-выдвннoй наглазник окуляра;
- Встроенный компас для ориентирования;
- Встроенный дальномер для измерения расстояний и высоты объектов наблюдения.

Комплект поставки: монокюлар, крышка объектива, ремешок, чехол, салфетка для оптики, инструкция по эксплуатации и гарантийный талон.

Гарантия: пожизненная. Подробнее см. на сайте www.levenhuk.ru/support/ Полное руководство можно скачать на сайте www.levenhuk.com/download

Производитель оставляет за собой право вносить любые изменения в модельный ряд и технические характеристики или прекращать производство изделия без предварительного уведомления.

PT

Monóculos Levenhuk Nelson

Advertência: Nunca olhar diretamente para o sol através deste dispositivo, uma vez que isto pode causar dano permanente aos olhos, inclusive cegueira.

Confiável e resistente, os monóculos marinhos Levenhuk Nelson produzem imagens planas perfeitas e são a escolha ideal para pessoas que gostam de viajar, principalmente para a água, e frequentemente se encontram em situações com clima extremo e condições rigorosas. A estrutura resistente protege o sistema óptico intrincado interno de qualquer impacto repentino ou umidade e aguenta condições climáticas ruins, chuva e ondas. Características:

- Compacto e leve;
- Óptica totalmente multi-revestida, feita de vidro BaK-4;
- Corpo à prova d'água (IPX7);
- Ajuste de dioptria rápido e preciso;
- Ocular retrátil confortável;
- Bússola integrada para orientação mais fácil;
- Telêmetro para a medição conveniente do tamanho do objeto observado ou da distância até ele.

O kit inclui: monóculo, tampa protetora para a lente objetiva, cordão, bolsa e lenço para limpeza, manual do usuário e garantia.

Garantia: vitalícia. Para detalhes adicionais, visite nossa página na internet: eu.levenhuk.com/warranty O manual completo do usuário está disponível para download em www.levenhuk.com/download

O fabricante se reserva no direito de fazer alterações na variedade e nas especificações dos produtos sem notificação prévia.

| | | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| EN Parts of monocular | CZ Číslicí delo/hledi | DE Komponenten | EE Osad |
| 1 Eyepiece | 1 Okular | 1 Okular | 1 Okular |
| 2 Compass | 2 Kompas | 2 Kompas | 2 Kompas |
| 3 Focus/diapter adjustment wheel | 3 Pultsena za fokusiranje/naprotivna na dioptriju | 3 Fokus-/Dioptrijsenastelend | 3 Fokus-/dioptrijs regulēermisēlas |
| 4 Objective lens | 4 Objective lens | 4 Objektīvs | 4 Objektīvs |
| 5 Straps/belt | 5 Mainamāra riņķis | 5 Biešņāgārijas riņķis | 5 Riņķaformuatslēhend |
| ES Partes | HU Egyszerűs részek | IT Parti del cannocchiale | LT Dalys |
| 1 Ocular | 1 Szemlencse | 1 Oculare | 1 Okulams |
| 2 Buñula | 2 Irányító | 2 Busola | 2 Kompasas |
| 3 Rueda de enfoque/ajuste de dioptría | 3 Molete de mesa al punto/ajuste de dioptría | 3 Rotella di messa a fuoco/regolazione diottrica | 3 Fokusavimo / dioptrijų regulavimo ratukas |
| 4 Objektiv | 4 Objektív | 4 Objektív | 4 Objektīvs |
| 5 Ataque para el cinturón | 5 Hóvesszer rögzítése | 5 Attacco della tracolla | 5 Dirželisrietas |
| LV Monokļa sastāvdaļas | PL Budowa | RO Partea ale monocularului | RU Устройства |
| 1 Oculars | 1 Ocular | 1 Ocular | 1 Oculars |
| 2 Kompas | 2 Kompas | 2 Busola | 2 Kompas |
| 3 Rokas regulācijai dioptrijas tīrā | 3 Rokas regulācijai dioptrija | 3 Anel de ajustare la foca/dioptria | 3 Rokas fokusa/ropas / dioptrijas regulēšanas rīpa |
| 4 Objektīvs | 4 Objektīvs | 4 Obiectiv | 4 Objektīvs |
| 5 Saksnas piesaistīšanas vieta | 5 Mocoanare riņķis | 5 Support pour ceinture | 5 Krepšņnieks riņķis |

Levenhuk Monoculars NELSON

EN User Manual
BG Ръководство за потребителя
CZ Návod k použití
DE Bedienungsanleitung
EE Kasutusjuhend
ES Guía del usuario
FR Manuel de l'utilisateur
HU Használati útmutató

IT Guida all'utilizzo
LT Vartotojo instrukcija
LV Lietošanas pamācība
PL Instrukcja obsługi
PT Manual do usuário
RO Manual de utilizare
RU Инструкция по эксплуатации



Levenhuk, Inc. 924-D East 124th Ave. Tampa, FL 33612 USA
 Levenhuk® is a registered trademark of Levenhuk, Inc.
 © 2018 Levenhuk, Inc. All rights reserved.
 www.levenhuk.com
 20180123

levenhuk[®]
 Zoom&Joy

